

¹ تو را در حضور خدا و مسیح عیسی که بر زندگان و مردگان داوری خواهد کرد قسم می‌دهم و به ظهور و ملکوت او² که به کلام موعظه کنی و در فرصت و غیر فرصت مواظب باشی و تنبیه و توبیخ و نصیحت نمایی، با کمال تحمل و تعلیم.³ زیرا ایامی می‌آید که تعلیم صحیح را متحمل نخواهند شد، بلکه برحسب شهوات خود خارش گوشها داشته، معلمان را بر خود فراهم خواهند آورد،⁴ و گوشهای خود را از راستی برگردانیده، به سوی افسانه‌ها خواهند گرایید.⁵ لیکن تو در همه چیز هشیار بوده، متحمل زحمات باش و عملی مبشر را بجا آور و خدمت خود را به کمال رسان.

توصیه‌های پولس

⁶ زیرا که من الآن ریخته می‌شوم و وقت رحلت من رسیده است.⁷ به جنگ نیکو جنگ کرده‌ام و دوره خود را به کمال رسانیده، ایمان را محفوظ داشته‌ام.⁸ بعد از این تاج عدالت برای من حاضر شده است، که خداوند داور عادل در آن روز به من خواهد داد؛ و نه به من فقط بلکه نیز به همه کسانی که ظهور او را دوست می‌دارند.⁹ سعی کن که به زودی نزد من آیی،¹⁰ زیرا که دیماس برای محبت این جهان حاضر مرا ترک کرده، به تسالونیکی رفته است و گریسکیس به غلاطیه و تیطس به دلماطیه.¹¹ لوقا تنها با من است. مرقس را برداشته، با خود بیاور، زیرا که مرا بجهت خدمت مفید است.¹² اما تیخیگس را به آفسس فرستادم.¹³ ردایی را که در تروآس نزد کزیس گذاشتم، وقت آمدنت بیاور و کتب را نیز و خصوصاً رقوق را.¹⁴ اسکندر مسگر با من بسیار بدبها کرد. خداوند او را بحسب افعالش جزا خواهد داد.¹⁵ و تو هم از او باحذر باش، زیرا که با سخنان ما به شدت مقاومت نمود.¹⁶ در محاجه اول من، هیچ‌کس با من حاضر نشد، بلکه همه مرا ترک کردند. مباد که این بر ایشان محسوب شود.¹⁷ لیکن خداوند با من ایستاده، به من قوت داد تا موعظه به‌وسیله من به کمال رسد و تمامی امت‌ها بشنوند و از دهان شیر رستم.¹⁸ و خداوند مرا از هر کار بد خواهد رهاوند و تا به ملکوت آسمانی خود نجات خواهد داد. او را تا ابدالآباد جلال باد. آمین.

¹⁹ فرسکا و آکیلا و اهل خانه آنیسیفورس را سلام

¹ اَنَا أَنَا شِدُّكَ إِذَا، أَمَامَ اللَّهِ وَالرَّبِّ يَسُوعَ الْمَسِيحِ الْعَلِيْدِ أَنْ يَدِينَ الْأَحْيَاءَ وَالْأَمْوَاتِ عِنْدَ ظُهُورِهِ وَمَلَكُوتِهِ،² أَكْرَزُ بِالْكَلِمَةِ، أَغْكُفُ عَلَى ذَلِكَ فِي وَقْتِ مُنَاسِبٍ وَغَيْرِ مُنَاسِبٍ، وَبِخٍ، انْتَهَرُ، عِطْ بِكُلِّ آتَاةٍ وَتَعْلِيمٍ.³ لِأَنَّهُ سَيَكُونُ وَقْتُ لَا يَحْتَمِلُونَ فِيهِ التَّعْلِيمَ الصَّحِيحَ بَلْ حَسَبَ شَهَوَاتِهِمُ الْخَاصَّةِ يَجْمَعُونَ لَهُمْ مُعَلِّمِينَ مُسْتَحْكَةً مَسَامِعُهُمْ،⁴ قَيِّصِرْفُونَ مَسَامِعَهُمْ عَنِ الْحَقِّ وَيَخْرَفُونَ إِلَى الْخُرَافَاتِ.⁵ وَأَمَّا أَنْتَ قَاضِحٌ فِي كُلِّ شَيْءٍ، اخْتَمِلِ الْمَسَقَاتِ، اْعْمَلْ عَمَلِ الْمُبَشِّرِ، تَمِّمْ خِدْمَتَكَ.⁶ فَإِنِّي أَنَا الْآنَ أَسْكَبُ سَكِيًّا وَوَقْتُ انْجِلَالِي قَدْ حَصَرَ. قَدْ جَاهَدْتُ الْجِهَادَ الْحَسَنَ، أَكْمَلْتُ السَّعْيَ، حَفِظْتُ الْإِيمَانَ،⁸ وَأَخِيرًا قَدْ وُضِعَ لِي إِكْلِيلُ الْبِرِّ الَّذِي يَهْبُهُ لِي فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ الرَّبُّ الدَّيَّانُ الْعَادِلُ، وَلَيْسَ لِي قَطُّ بَلْ لِجَمِيعِ الَّذِينَ يُجِبُّونَ ظُهُورَهُ أَبْضًا.

الإخوة في الخدمة وتوصيات الرسول

⁹ بَادِرْ أَنْ تَجِيءَ إِلَيَّ سَرِيعًا،¹⁰ لِأَنَّ دِيْمَاسَ قَدْ تَرَكَنِي إِذْ أَحَبَّ الْعَالَمَ الْخَاصِرَ وَذَهَبَ إِلَى تَسَالُونِيكِي، وَكْرِيسْكِيَسَ إِلَى غَلَاطِيَّةَ، وَتِيْطُسَ إِلَى دَلْمَاطِيَّةَ،¹¹ لُوقَا وَخَذَهُ مَعِي. خُذْ مَرْقُسَ وَأَخْضِرْهُ مَعَكَ لِأَنَّهُ تَافِعٌ لِي لِلْخِدْمَةِ.¹² أَمَّا تِيْخِيْغُسُ فَقَدْ أَرْسَلْتُهُ إِلَى آفَسَسَ.¹³ الرَّدَاءُ الَّذِي تَرَكْتُهُ فِي تَرْوَأَسَ عِنْدَ كَارِيْسَ أَخْضِرْهُ مَتَى جِئْتَ وَالْكَتَبُ أَيْضًا وَلَا سِيَّامَا الرُّفُوقَ.¹⁴ اسْكَنْدَرُ النَّحَّاسُ أَظْهَرَ لِي شُرُورًا كَثِيرَةً، لِيُجَازِيَهُ الرَّبُّ حَسَبَ أَعْمَالِهِ.¹⁵ فَاقْتَفِطْ مِنْهُ أَنْتَ أَيْضًا لِأَنَّهُ قَاوَمٌ أَقْوَالَنَا جِدًّا.¹⁶ فِي اخْتِجَاجِي الْأَوَّلِ لَمْ يَخْضُرْ أَحَدٌ مَعِي بَلِ الْجَمِيعُ تَرَكُونِي. لَا يُحْسَبُ عَلَيْهِمْ.¹⁷ وَلَكِنَّ الرَّبَّ وَقَفَ مَعِي وَقَوَّانِي لِكَيْ تَتِمَّ بِي الْكِرَارَةُ وَيَسْمَعَ جَمِيعُ الْأَمَمِ، فَأَقْبِذْتُ مِنْ قَمِ الْأَسَدِ.¹⁸ وَسَيُفْقِذُنِي الرَّبُّ مِنْ كُلِّ عَمَلٍ رَدِيٍّ وَيُخَلِّصُنِي لِمَلَكُوتِهِ السَّمَاوِيِّ، الَّذِي لَهُ الْمَجْدُ إِلَى دَهْرِ الدُّهُورِ، آمِينَ.

¹⁹ سَلِّمْ عَلَى فِرْسَكَا وَأَكِيلَا وَيَتِيْبِ أَنْيسِيفُورُسَ.²⁰ أَرَأَيْتُمْ بَقِيَّ فِي كُورِنْثُوسَ، وَأَمَّا ثُرُوفِيمُسُ فَتَرَكْتُهُ فِي مِيلِيْسِينَ مَرِيضًا.²¹ بَادِرْ أَنْ تَجِيءَ قَبْلَ الشِّتَاءِ. يُسَلِّمْ عَلَيْكَ أَفْبُولُسُ وَبُودِيْسُ وَلَيْئَسُ وَكَلَاوْدِيَّةُ وَالْإِخْوَةُ جَمِيعًا.²² الرَّبُّ يَسُوعُ الْمَسِيحُ مَعَ رُوحِكَ. الْبَرَكَاتُ مَعَكُمْ.

رسان.²⁰ اَرَسْتُس در قُرْنُتُسْ ماند؛ اَمَّا تَرَفِيمُسْ را در
میلیتُسْ بیمار واگذاردم.²¹ سعی کن که قبل از زمستان
بیایی. اَفُیُولُسْ و پُودیس و لیئُس و کَلادیه و همه
برادران تو را سلام می‌رسانند.²² عیسی مسیح خداوند
با روح تو باد. فیض بر شما باد. آمین.